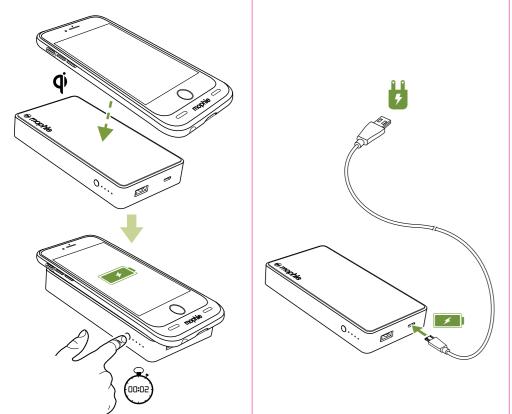
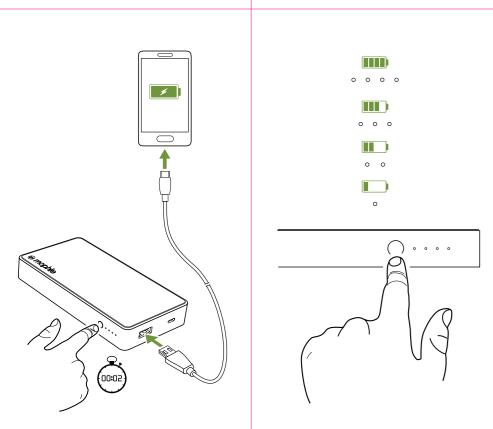


charge force powerstation

QUICK START GUIDE





(00:05)

\*

Warranty
At mophie, we are dedicated to making the best quality products we can. To
back this up, this product is warranted for 2 years from date of purchase. This
warranty does not affect any statutory rights that you may be entitled to. Keep
a copy of your purchase receipt as proof of purchase. Be sure to register your
product at mophie.com. Fallure to register your product and/or provide proof of
purchase may void the warranty.

Exclusions & Limitations

Except for the limited warranty expressly set forth or to the extent restricted or prohibited by applicable law, mophie expressly disclaims any and all other warranties express or implied, including any warranty of quality, merchantability, or fitness for a particular purpose, and you specifically agree that mophie shall not be liable for any special, incidental, indirect, puntitive, or consequential damages for breach of any warranty of any type on any mophie product. In addition to and without limiting the generality of the foregoing disclaimers, the limited warranty does not, under any circumstances, cover the replacement or cost of any electronic device or personal property inside or outside of the mophie product.

**Warning**Read all instructions and warnings prior to using this product. Improper use of this product may result in product damage, excess heat, toxic furnes, fire or explosion, for which damages you ("Purchaser"), and not mophie llc ("Manufacturer") are responsible.

- Before using your powerstation battery for the first time, fully charge it (so that pressing the charge status button lights all 4 charge status LEDs).
   Do not store device in high-temperature environment, including heat caused by intense sunlight or other forms of heat. Do not place device in fire or other excessively hot environments.
   Be cautious of excessive drops, bumps, abrasions, or other impacts to this device. If there is any damage to the device such as dents, punctures, tears, deformities, or corrosion due to any cause, discontinue use. Contact Manufacturer or dispose of it in an appropriate manner at your local battery-recycling center.
   The powerstation battery should be operated only in open-air conditions. It should not be operated in an enclosed, unventilated space such as a carrying bag, pocket or purse. Failure to follow these instructions may cause damage to the powerstation battery by overheating.
   Do not disassemble this device or attempt to re-purpose or modify it in any manner.
- in any manner.

  Do not attempt to charge this device using any method, apparatus, or connection other than the device's micro USB connector. For questions or instructions for the various ways to charge the device refer to the illustrations in this quick-start guide.

  Do not attempt to replace any part of this device.

If this device is intended by Purchaser to be used by a minor, purchasing adult agrees to provide detailed instructions and warnings to any minor prior to use. Failure to do so is sole responsibility of purchaser, who agrees to indemnify Manufacturer for any unintended use/misuse by a minor.
 All products have gone through a thorough quality assurance inspection. If you find that your device is excessively hot, is emitting odor, is deformed, abraded, cut or is experiencing or demonstrating an abnormal phenomenon,

Legal
This product is meant for use only in conjunction with the appropriate device.
Please consult your device packaging to determine whether this product is compatible with your particular device. Manufacturer is not responsible for any damages to any device incurred through the use of this product.

Manufacturer shall not in any way be liable to you or to any third party for any damages you or any third party may suffer as a result of use, intended or unintended, or misuse of this product in conjunction with any device or accessory other than the appropriate device for which this product is designed. Manufacturer will not be responsible for any damages you or any third party may suffer as a result of misuse of this product as outlined above. If you are responsible for product use with an unintended device and damages result from such use, you agree to indemnify Manufacturer for any resulting injuries to any third part(les).

This device complies with part 15 of the FCC Rules and RSS-Gen of IC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

CAUTION: To comply with the limits of the Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules, this device must be used with certified peripherals and shielded cables. All peripherals must be shielded and grounded. Operation with non-certified peripherals or non-shielded cables may result in interference to radio or reception.

entièrement (de sorte quen appuyann sun reconstruire détat s'allument).

Ne rangez pas ce produit dans un endroit soumis à des températures élevées, y compris à la chaleur provoquée par un ensoleillement intense ou à toute autre forme de chaleur.

Evitez les chutes, bosses, éraflures ou autres impacts excessifs infligés à cette batterie. Si la batterie subisait des dommages tels que bosses, perforations, déchirures, déformations ou corrosion, quelle qu'en soit la cause, cessez de l'utiliser. Contactez le l'abricant ou jetez-la de manière appropriée dans votre centre de recyclage de batteries le plus proche.

« rec uemonitez pas cette batteine et n'essayez pas de la transformer ou de la modifier d'une quelconque façon.

N'essayez pas de charger ce produit à l'aide d'une méthode, d'un instrument ou d'un branchement autre que son propre connecteur USB. N'essayez pas de charger ce produit à l'aide d'un càble autre que celui qui l'accompagne. Pour toute question ou instruction relative aux différentes façons de charger ce produit, reportez-vous aux illustrations du guide de démarrage rapide fourni. Ne tentez pas de remplacer quelque pièce de cette batterie.

Si l'Acheteur se procure cette batterie pour la confier à un mineur, l'adulte procédant à l'achat accepte de fournir des instructions et avertissements détaillés à tout mineur avant utilisation. Tout manquement à cet engagement implique la responsabilité de l'Acheteur, qui accepte d'indemniser le Fabricant en cas d'utilisation non intentionnelle ou inappropriée par un mineur.

REMARQUE: Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des directives de la FCC. Ces limites ont pour objet d'assurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie par radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut engendrer des interférences nuisibles aux communications radio Cependant, il n'est pas qaranti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.

Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.
Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
Brancher l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
Consulter le revendeur ou un technicien expérimenté pour obtenir de l'aide.

ATTENTION : Pour respecter les limites de l'appareil numérique de Classe B, et conformément à la partie 15 des directives de la FCC, cet appareil doit être utilisé avec des câbles blindés et des périphériques certifiés. Tous les périphériques doivent être blindés et mis à la terre. L'utilisation avec des périphériques non agréés ou des câbles non blindés peut entraîner des interférences avec la radio ou au niveau de la réception.

Garanzia

L'obiettivo di mophie è realizzare prodotti della migliore qualità. Per questo motivo, il prodotto è dotato di una garanzia di 2 anni dalla data di acquisto. Questa garanzia non limita in alcun modo i diritti statutari dell'acquirente. Conserva una copia della ricevuta come prova di acquisto. Assicurati di registrare il prodotto su moppie.com. La mancata registrazione del prodotto su moppie.com. La mancata registrazione del prodotto e/o presentazione della prova di acquisto può invalidare la garanzia.

Esclusioni e limitazioni
Ad esclusione della garanzia limitata espressamente definita in precedenza o entro i limiti imposti dalla legislazione vigente, mophie disconosce espressamente qualsiasi altra garanzia esplicita o implicita, includendo garanzie sulla qualità, la commerciabilità o l'idoneità a specifici scopi; l'utente accetta inoltre espressamente che mophie non è in alcun modo responsabile di qualsivoglia danno speciale, accidentale, indiretto, punitivo o consequenziale legato alla violazione di qualsivoglia garanzia per qualsiasi prodotto mophie. In aggiunta e senza limitare la generalità di tali dichiarazioni di non responsabilità, la garanzia limitata

Note legali

Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso con un appropriato
dispositivo. Consultare la confezione del dispositivo per determinare se questo
caricabatterie è compatibile con un particolare dispositivo mobile. Il Produttore
non è responsabile di eventuali danni causati a qualsiasi dispositivo a seguito
dell'uso di muesto nondotto.

Il Produttore non è in alcun modo responsabile di qualsivoglia danno subito dall'Acquirente o da terzi a seguito dell'utilizzo, intenzionale o non intenzionale, o dell'utilizzo improprio di questo prodotto con dispositivi o accessori diversi dal dispositivo per cui il prodotto è stato sviluppato. Il Produttore non si assume alcuna responsabilità per qualsivoglia danno causato all'Acquirente o a terzi dall'utilizzo improprio di questo prodotto, come definito sopra, Qualora l'Acquirente utilizzi il prodotto con un dispositivo diverso da quello opportuno e tale utilizzo causi dei danni, l'Acquirente accetta di risarcire il Produttore per eventuali lesioni derivanti cagionate a terzi.

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC e al RSS-Gen del regolamento IC. Il funzionamento è soggetto alle due condizioni riportate di seguito: (1) il dispositivo non può provocare interferenze dannose; (2) il dispositivo deve accettare eventuali interferenze ricevute, incluse le interferenze che possono provocare un funzionamento non desiderati.

NOTA: La presente apparecchiatura è stata sottoposta a test e dichiarata conforme ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Questi limiti sono stabiliti per fornire livelli di protezione accettabili contro interferenze nocive in installazioni residenziali. La presente apparecchiatura genera, utilizza e può emettree frequenze radio e, se non installata e utilizzata in conformità alle istruzioni fornite dal produttore, può provocare interferenze dannose per le comunicazioni via radio. Non esiste tuttavia garanzia che tali interferenze non possano verificarsi in determinati impianti.

Se tale apparecchiatura provoca interferenze dannose per la ricezione di trasmissioni radio o televisive, che possono essere determinate spegnendo e in seguito riaccendendo l'apparecchiatura, l'utente è invitato a cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente. Aumentare la distanza tra l'apparecchiatura e il ricevitore. Collegare l'apparecchiatura a una presa su un circuito diverso da quellodel ricevitore. Consultare il rivenditore o un tecnico professionista.

AVVERTENZA: Per garantire la conformità ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC, questo dispositivo deve essere utilizzato con periferiche certificate e cavi schermati. Tutte le periferiche devono essere schermate e messe a terra. L'uso con periferiche non certificate o cavi non schermati può provocare interferenze alla ricezione radio-televisiva.

warnung Lesen Sie vor dem Benutzen dieses Produkts alle Anweisungen und Warnhinweise. Unsachgemäße Nutzung dieses Produkts kann zur Beschädigung des Produkts, Überhitzung, giftigen Dämpfen, Feuer und Explosionen führen; für diese Schäden sind Sie ("Käufer") und nicht mophie Ilc ("Hersteller") verantwortlich.

übermäßig heiße Umgebung, air das Gestanlicht in Euro Uber Intellie Schäden. Verwenden Sie das Gerät nort Stürzen, Stößen, Abnutzung und sonstigen Schäden. Verwenden Sie das Gerät nicht länger, wenn Sie daran Dellen, Einstiche, Risse, Deformierungen oder Korrosion welcher Ursache auch immer feststellen. Kontaktieren Sie den Hersteller oder entsorgen Sie den Akku ordnungsgemäß bei einer öffentlichen Sammelstelle in Ihrer Nähe. Der powerstätion-Akku darf nur mit guter Beildfung betrieben werden. Es sollte nicht in einem geschlossenen, unbelüfteten Raum, beispielsweise in einer Tragetasche, einer Hosentasche oder einer Handtasche, betrieben werden. Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann durch Überhitzung zu Schäden am powerstation-Akku führen.

Garantía

En mophie nos comprometemos a crear productos de la mejor calidad posible. Para respaldar esta afirmación, este producto tiene garantía de 2 años completo desde la fecha de compra. Esta garantía no afecta a los derechos legales que le correspondan. Guarde una copia del recibo como prueba de compra. Asegúrese de registrar el producto en mophie.com. Si no se registra el producto o no se proporciona una prueba de compra, la garantía puede quedar anulada.

Exclusiones y limitaciones Excepto para la garantía limitada expresamente indicada o en la medida en que la ley aplicable lo restrinja o prohiba, mophie niega expresamente toda responsabilidad respecto a otras garantías expresas o implicitas, incluyendo cualquier garantía de calidad, comercialización o idoneidad para un propósito en particular, y usted acepta especificamente que mophie no será responsable de ningún daño especial, incidental, indierto, punitivo ni consecuente por incumplimiento de una garantía de cualquier tipo en relación con los productos mophie. Además, y sin limitar el carácter general de las anteriores exenciones de responsabilidad, la garantía limitada no cubre, bajo ninguna circunstancia, la sustitución ni el coste de ningún dispositivo electrónico ni propiedad personal que se encuentre dentro o fuera del producto mophie.

Advertencia Lea todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este producto. Un uso inadecuado del mismo puede causar daños en el producto, sobrecalentamiento, gases tóxicos, incendios o explosiones, daños de los que usted ("Comprador") y no mophie llc ("Fabricante") será el responsable.

- Antes de utilizar su batería powerstation por primera vez, cárquela tot
- Antes de utilizar su batería powerstation por primera vez, cárguela totalmente (de forma que cuando pulse el botón de estado de carga se iluminen los cuatro LED).

  No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa u otras formas de calor. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes.

  Tenga cuidado de no someter el dispositivo presenta algún daño, por ejemplo, abolladuras, perforaciones, roturas, deformaciones o corrosión, debido a cualquier causa, deje de utilizarlo y póngase en contacto con el fabricante, o deshágase del dispositivo de forma adecuada en su centro local de reciclaje de baterías.

  La batería powerstation se debe utilizar en espacios abiertos. No lo utilice en espacios cerrados y sin ventilar como, por ejemplo, bolsas de transporte, en el bolsillo o en un bolso. Si no se siguen estas instrucciones la batería powerstation podría sufir daños por sobrecalentamiento.

  No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.

  No intente cargar este dispositivo utilizando cualquier otro método, aparato o conexión distintos del conector micro-USB del dispositivo. Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de las distintas formas de cargar el dispositivo, consulte las ilustraciones de este manual.

  No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo. Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de las distintas formas de cargar el despositivo, consulte las ilustraciones de este manual.

  No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo. Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de las distintas formas de cargar el despositivo, consulte las ilustraciones de este manual.

  No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo. Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de las distintas formas de cargar el despositivo, consulte las fuestas de seu despositivo.

  Si el Comprador adquiere este dispositiv

- reciclaje de baterías.

  \$ Si va a guardar la batería durante un periodo prolongado, cárguela primero durante una hora.

  \$ Este producto contiene sustancias químicas reconocidas por el estado de California como causantes de cáncer y malformaciones congénitas u otros daños reproductivos.

non copre, in nessun caso, la sostituzione o il rimborso di dispositivi elettronici o beni personali all'interno o all'esterno del prodotto mophie.

117

Avvertenza
Prima di utilizzare il prodotto, leggere tutte le istruzioni e le norme di sicurezza.
L'utilizzo improprio del prodotto può causare danni, surriscaldamento, esalazioni
tossiche, incendi o esplosioni per i quali l'Acquirente sarà ritenuto unico
responsabile; tali danni non potranno essere imputati a mophie llc (il "Produttore").

Repuisabne, tai daini non potrainio essere in pudara in iopine it. (in Produttore ).

Prima di utilizzare la batteria powerstation per la prima volta, procedere a una ricarica completa (premendo il pulsante di stato tutti i 4 LED dovranno essere accesi).

Non conservare il dispositivo in ambienti molto caldi, ne alla luce diretta del sole. Non gettare il dispositivo nel fuoco e non esporlo a temperature eccessivamente elevate.

Evitare di esporre il dispositivo a cadute, urti, graffio altri tipi di impatto. Nel caso in cui, per qualsiasi motivo, il dispositivo dovesse presentare danni quali ammaccature, fori, lacerazioni, deformità o zone corrose, sarà necessario interromperne l'uso. Contattare il Produttore o smaltirlo in maniera adeguata presso un centro di riciclaggio locale.

La batteria powerstation deve essere utilizzata solo in ambienti aerati. Non utilizzarla in ambienti chiusi o spazi non ventilati come borse, tasche o borselli. Il mancato rispetto di queste istruzioni può provocare danni alla batteria powerstation dovuti al surriscaldamento.

Non tentare di smontare il dispositivo ne di ripararlo o modificarlo in alcun modo.

batteria powerstation dovuti al surriscaldamento.

Non tentare di sonotare il dispositivo nei di riparario o modificarlo in alcun modo.

Non tentare di caricare il dispositivo utilizzando metodi, apparati o collegamenti diversi dal connettore micro-USB del dispositivo. Per domande e istruzioni sulle varie modalità di caricamento del dispositivo, fare riferimento alle illustrazioni sul presente manuale.

Non tentare di sostituri el cluna parte di questo dispositivo.

Se il dispositivo è destinato a un minore. l'adulto Acquirente accetta di fornire al minore istruzioni dettagliate e avvertenze prima dell'utilizzo del prodotto. Le conseguenze derivanti dal mancato rispetto di questo punto sono imputabili esclusivamente all'Acquirente, che accetta di sollevare il Produttore da qualsiasi responsabilità relativa a un utilizzo non interzionale proprio o improprio da parte di un minore.

Tutti i prodotti sono stati sottoposti a un accurato controllo di qualità. Se il dispositivo risulta surriscaldato, emana odori, deformato, abraso o tagliato, o presenta un funzionamento anomalo, interromperne immediatamente l'uso e contattare il Produttore.

Non gettare mai le batterie tra i rifiuti ordinari. Lo smaltimento delle batterie con i rifiuti ordinari è illegale secondo le leggi e le normative ambientali statali e regionali. Smaltire sempre le batterie esauste presso un apposito centro di riciclaggio.

Se si prevede di non utilizzare la batteria per un lungo periodo, ricaricarla per un'ora prima di riporta.

Rechtliche Hinweise Dieses Produkt darf nur in Verbindung mit dem entsprechenden Gerät verwendet werden. Lesen Sie auf der Verpackung nach, ob dieses Produkt mit Ihrem Gerät kompatibel ist. Der Hersteller ist nicht für durch die Nutzung dieses Produkts an Geräten entstehende Schäden verantwortlich.

STAY POWERFUL

Download the full user manual:

1st Sign (

8 ● ●

t Gude Portugue | Quick Start G rman, Spanish, Po

wireless | 1, Italian, Gern

, Korean,

Este dispositivo cumple el apartado 15 de las Reglas de la FCC y el RSS-Gen para las reglas IC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las interferencia que puedan dar lugar a un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo se ha probado y ha demostrado que cumple los límites para un dispositivo digital Clase B en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación determinada.

Si el equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe intentar corregir dichas interferencias mediante la adopción de una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
  Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente de aquel al que está
  conectado el receptor.
  Consultar al distribuidor o a un técnico experto para obtener ayuda.

PRECAUCIÓN: Para cumplir los límites del dispositivo digital Clase B, en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC, este dispositivo debe usarse con periféricos certificados y cables blindados. Todos los periféricos deben estar blindados y conectados a tierra. El funcionamiento con periféricos no certificados o cables no blindados puede dar lugar a interferencias de radio o en la recepción.

MODIFICACIÓN: Cualquier cambio o modificación de este dispositivo podría

Garantia

Na mophie, estamos empenhados em fabricar produtos da mais alta qualidade.
Para garantir isso, este produto tem uma garantia de 2 anos inteiro a contar da
data da compra. Esta garantia não afeta seus direitos estatutários. Mantenha
uma cópia do seu recibo de compra como comprovante de compra. Certifique-

se de registrar seu produto em mophie.com. Não registrar o seu produto e/o não apresentar o comprovante de compra poderá invalidar a garantia.

Exclusões e Limitações
Exceto quanto à garantia limitada expressamente especificada ou até o ponto em que esta restrição seja expressamente proibida pela lei aplicável, a mophie expressamente renuncia a todas e qualsquer outras garantias expressas ou implícitas, incluindo qualquer garantia de qualidade, comercialização ou adequação para finalidade específica, e você concorda específicamente que a mophie não será responsável por quaisquer danos especíais, acidentais, indiretos, punitivos ou decorrentes da violação de qualquer garantia de qualquer tipo em qualquer produto mophie. Além de sem limites à generalidade das renúncias anteriores, a garantia limitada não cobrirá, em hipótese alguma, a substituição ou o custo de qualquer dispositivo eletrônico ou propriedade pessoal, dentro ou fora do produto mophie.

Aviso
Leia todas as instruções e advertências antes de utilizar este produto. O uso
incorreto deste produto poderá resultar em danos ao produto, aquecimento
excessivo, vapores tóxicos, incêndio ou explosão, danos pelos quais você
("Comprador"), e não a mophie Ili ("Fabricante"), é responsável.

- Antes de utilizar sua bateria powerstation pela primeira vez, carregue totalmente (pressionar o botão de status de carga acende todos os status
- Antes de utilizar sua bateria powerstation pea particular totalmente (pressionar o botão de status de carga acende todos os status das 4 LEDs).

  Não armazene o dispositivo em ambientes de alta temperatura, incluindo o calor produzido por luz solar intensa ou outras formas de calor. Não exponha o dispositivo ao fogo ou a outros ambientes excessivamente quentes.

  Esteja atento ao excesso de quedas, baldas, arranhões ou outros impactos a este dispositivo. Se houver algum dano à bateria como mossas, perfurações, cortes, deformidades ou corrosão devido a qualquer causa, interrompa o uso. Entre em contato como o fabricante ou descarte a bateria apropriadamente em seu centro de reciclagem de bateria local.

  A bateria powerstation deve ser utilizada apenas em áreas ventiladas. Não deve ser colocada em funcionamento em um espaço fechado, sem ventilação, como em uma bolsa de transporte, bolso ou mala. A não observância destas instruções poderá causar danos à bateria powerstation por superaquecimento.
- observáncia destas instruções podera causar danos a bateria powerstation por superaquecimento. Não desmonte nem tente modificar este dispositivo de modo algum. Não tente alimentar o dock utilizando outro método, dispositivo ou conexão exceto o conector micro-USB do dispositivo. Para perguntas ou instruções quanto às várias formas de carregar o dispositivo, consulte o manual do usuário. Não tente substituir componente algum deste dispositivo. Se o objetivo do comprador deste dispositivo for disponibilizá-lo para uso por um menor de idade, o adulto comprador concorda em fornecer instruções detalhadas e avisos ao menor de idade antes do uso. A não observância desta recomendação é responsabilidade exclusiva do comprador, que concorda em indenizar o fabricante quanto ao uso não intencional ou abusivo por um menor.

CUIDADO: Para estar em conformidade com os limites do dispositivo digital de Classe B, segundo a Parte 15 das Regras FCC, este dispositivo deve ser usado com periféricos certificados e cabos blindados. Todos os periféricos devem ser blindados e aterrados. A operação com periféricos não certificados ou cabos não blindados poderá resultar em interferências de rádio ou recepção.

MODIFICAÇÃO: Quaisquer alterações ou modificações realizadas neste dispositivo podem invalidar a garantia.

# RU

Гарантийные условия
Компания mophie стремится производить продукцию высочайшего качества.
В подтверждение этого мы предлагаем полную 2 года гарантию на данное устройство (действует со дня продажи). Данная гарантия не ограничивает Ваши законные права. Сохраните копию чека для подтверждения факта покупки.
Обязательно зарегистрируйте приобретенное изделие на веб-сайте м/или подтверждения факта его покупки регистрации изделия на веб-сайте м/или подтверждения факта его покупки гарантия может быть признаны недействительной.

факта его покупки гарантия может быть признана недействительной.

Исключения и ограничения

За исключением ограниченной гарантии, прямо предусмотренной настоящим документом, а также в рамках, в которых действующим законодательством предусмотрены какие-пибо ограничения и запреты, компания тюрhiе прямо отказывается от любых иных гарантий, явно выраженных или подразумеваемых, включая любые гарантии, имеющие отношение к качеству, коммерческой пригодности либо пригодности для пределенных целей, и настоящим вы соглашаетесь с тем, что тюрhiе не несет ответствености за какие-пибо особые, случайные, косвенные, штрафные и последующие убытки, воэникающие в связи с нарушением гарантийных условий на любое изделие тюрhiе. В дополнение и без ограничения общего характера вышехлюженных оговорок ограничения гарантий и ответственности, данкам ограничения гарантия и при каких обстоягельствах не распространяется на замену и возмещение стоимости внутри изделия тюрhiе или за его пределами.

**Служба поддержки клиентов** Телефон: 1-888-8mophie Международный номер: +1 (269) 743-1340 Веб-сайт: www.mophie.com/cs

Предупреждение
Перед использованием данного изделия прочтите все инструкции и предупреждения. Ненадлежащее использование этого изделия может вызвать выход его из строя, перегрев, токсичные испарения, пожар или взрыв, за ущерб от которых несет ответственность пользователь ("Покупатель"), а не компания тюрфів (іс "Изоговитель").

Перед первым использованием аккумулятора powerstation полностью зарядите его (при нажатии на кнопку уровня заряда должны гореть все 4 индикатора состояния LED).
 Не храните данное устройство при высокой температуре, в частности, не допускайте его интенсивного нагрева под воздействием солнечного света или других источников тепла. Не допускайте контакта с огнем и другими высокотемпературными средами.
 Не допускайте падений с большой высоты, ударов, трения и других интенсивных воздействий на устройство. При образовании на устройство контакта с огнем и дустройство контакта с огнем и дустройство.
 Не допускайте падений с большой высоты, ударов, трения и других интенсивных воздействий на устройство. При образовании на устройстве каких-либо повреждений, например выятин, пробоин, отверстий, деформации или спедов окисления, вне зависимости от причины их появления прекратите использование устройство. Обратитесь к изготовителю либо обеспечьте его надлежащую углилизацию в местном центре утилизации выкумуляторов. Рометаtion и аккумулятор запрещено использовать в замкнутьх пространствах без доступа воздуха, таких как дорожные чемоданы, карманы или сумих. Несоблюдение этого требования может привести к перегреву и повреждению рометаtation и аккумулятора.
 Не разбирайте устройство и не пытайтесь использовать его не по назначению или вносить изменения в его конструкцию.
 Не пьтайтесь заряжать данное устройство любым способом и с помищью любого устройства и при вазъема отличного от разъема микро USB данного устройства. При возаникновении вопросов и для получению интерукций по различным способым зарядки устройства см. иллюстрации, представленные в настоящем руководстве.
 Не пьтайтесь заряжать замену кажих-либо частей данного устройства ссли покупатель предполагает использование этого устройства соглащается перед использование устройства несовершеннопетними.
 Все изделия постоям зарежащем интерукции и предостережения. Ответственность

TR

Garanti mophie olarak, mümkün olan en kaliteli ürünleri yapmayı taahhüt ediyoruz. Bunu desteklemek amacıyla, bu ürün satın alınmasını izleyen 2 yıl boyunca garantilidir. Bu garanti, sahip olabileceğiniz yasal hakları etiklemez. Alım makbuzunun bir suretini satın alma kanıtı olarak saklayın. Ürününüzü mophie. com adresinde etkinleştirmeyi unutmayın. Urününüzü kaydetmemek ve/veya alım kanıtı biraz edememek garantiyi hükümsüz kılabilir.

МОДИФИКАЦИЯ: Внесение любых изменений или модификаций в данное устройство может привести к аннулированию гарантии на него.

İstisnalar ve Sınırlamalar Ozellikle belirtilen sınırlı sorumluluk ya da geçerli yasayla kısıtlanan veya yasaklananlar hariç olmak üzere, mophie kalite ve ticarete elverişlilik veya belirli bir amaç için uygunluk da dahil olmak üzere, sarahaten ya da ima yoluyla belirtilmiş hiçbir garantiy ad teminatı kabu eltmez ve siz mophie'nin herhangi bir mophie ürünü üzerinde herhangi bir garanti ihlalinden kaynaklanacak her türlü czel, tesadifi, dolaylı, cezal veya netice kabilinden doğan hasarlarla iğili hiçbir sorumluluk kabul etmeyeceğini açıkça kabul edersiniz. Yukarıdaki sorumluluk reddine lave olarak ve bunların genelliğini sınırlamaksızın, işbu sınırlı sorumluluk hiçbir koyalda mophie ürüntünün içinde veya dışındaki hiçbir elektronik cihazın ya da kişisel mülkiyetin değiştirilmesini ya da maliyetini kapsamaz.

**Uyarı** Bu ürünü kullanmadan önce bütün talimat ve uyanları okuyun. Bu ürünün uygunsuz kullanımı üründe, mophie İlc'nin ("Üretici") değil, sizin ("Alıcı") sorumlu olacağınız hasara, aşırı ısıya, zehirli dumanlara, yangın ya da patlamaya neden olabilir.

🏅 powerstation bataryanızı ilk kez kullanmadan önce tamamen şarj edin (şarj durum düğmesine bastığınızda 4 durum LED'i de yanmalıdır).

\$ Cihazı yoğun güneş ışınının veya başka ısı kaynaklarının neden olduğu ısı dahil, yüksek ısılı bir ortamda muhafaza etmeyin. Cihazı ateşe ya da aşırı sıcak

ortamlara koymayın. Cıhazı yüksekten düşmeye, çarpmalara, aşınmalara ve diğer darbelere karşı koruyun. Cıhaz üzerinde herhangi bir nedenden kaynaklanan vuruk, delik, yırtık, şekil bozukluğu ya da aşınma gibi hasar varsa kullammayı brakın. Üretüçye bayvurun veşa yerel bir pil geri dönüşüm merkezinde uygun

Üreticiye başvurun veya yerel bir pil geri dönüşüm merkezinde uygun biçimde imha edin.

\$ powerstation batarya sadece açık hava koşullarında çalıştırılmalıdır. Sırt çantası, cep veya el çantası gibi kapalı ve hava almayan alanlarda çalıştırılmamalıdır. Bu talimatlara uyulmaması, aşırı ısımma nedeniyle powerstation bataryanın hasar görmesine neden olabilir.

\$ Bu cihazı sökmeyin, herhangi bir yekilde yeni kullarımı amacına uyarlamaya ya da tadil etmeye kalıkşmayın.

\$ Bu cihazı herhangi bir yöntemle veya cihazın mikro-USB konektörü dışında bir şey ya da aygıtla şarj etmeye çalışmayın. Cihazı şarj etmenin çeşitli yöntemleri hakkında soru ve bilgiler için kullanıcı talılmatındaki resimlere bakın.

\$ Bu cihazın herhangi bir parçasını değiştirmeye çalışmayın.

Alici bu cihazın reşit olmayan bir kişi tarafından kullanılmasını amaçlıyorsa, ürünü satın alan yetişkin, reşit olmayan kişiye kullanımdan önce ayrıntılı bilgi verip uyarıda bulunmayı kabul eder. Bunun yerine getirilmemesinden alıcı sorumludur ve alıcı Üreticinin reşit olmayan bir kişinin tim kasıtsız/uygunsuz kullanımından doğacak zararlarını tazmin etmeyi kabul eder.
 Tüm ürünler kapsamli bir kaltle güvence kontrollunden geçirilmiştir. Cihazımzın ayrı sıcak olduğu, koku çıkardığı, şeklinin bozulduğu, aşındığı, kesik olduğu, normal olmayan bir işlev gerçekleştirdiği ya da sergilediği kanısındayanızı, derhal kullanmayı biraşlıp Üretiçiyle temasa geçin.
 Pilleri hiçbir zaman çöpe atmayın. Pillerin çöpe atılması devlet ve eyalet yasa ve düzenlemelerine göre yasaya aykındır. Kullanılmış pilleri her zaman yerel pil geri kazanma merkezinize götürün.
 Pilinizi uzun bir süreliğine muhafaza etmeden önce bir saat şarj edin.
 Bu ürün, Kaliforniya eyaletince belirlendiği üzere kanser ve doğum kusuru veya üreme ile diğer zararlara yol açan kimyasal maddeler içermektedir.

ürünün belirli cihazınızla uyumlu olup olmadığını belirlemek için lütfen cihazın ambalajını okuyun. Üretici, bu ürünün herhangi bir cihazda kullanılmasından kaynaklanacak hiçbir hasardan sorumlu tutulamaz.

Bu ürünün, tasarlandığı amaca uygun cihaz dışında herhangi bir cihaz ya da aksesuarla kasıtlı veya kasıtsız kullanılmasının ya da yanlış kullanılmasının sizde ya da herhangi bir üçüncü tarafta doğuracağı herhangi bir zarar için üretici seveya herhangi bir üçüncü tarafa karşı hiçin içekilde sorumlu tutulamaz. Üretici, ürünün yukarda belirtildiği gibi uygunsuz kullanımının sizde veya herhangi bir üçüncü tarafta doğuracağı hasardan sorumlu tutulamaz. Ürünün amaçlanımamış bir cihazla kullanılmasından sorumlu olmanız ve bu kullanımdan hasar doğması halinde, Üreticiyi üçüncü taraf(lar)ın karşılaşacağı zararlar konusunda tazmin etmeyi kabul ediyorsunuz.

Bu cihaz, FCC Kuralları Bölüm 15 ve IC Kuralları RSS-Gen Bölümüne uygundur. Kullanımı bu iki koyala bağlıdır: (1) Bu cihaz zararlı parazite neden olmamalıdır ve (2) bu cihaz istenmeyen işleve neden olacak parazit de dahil, her türlü parazit alışını kabul etmelidir.

NOT: Bu cihaz FCC Kuralları 15. bölüm uyarınca test edilmiş ve B Sınıfı dijital cihazların sınırlarına uygun olduğu belirlenmiştir. Bu sınırlamalar konut olarak kullanıları bir binadaki zararlı parazitlere karşı uygun bir koruma sağlanması amacıyla belirlenmiştir. Bu cihaz radyo frekans enerjisi oluşturur, kullarırı ve yayabilir, kalimatlara uygun kurulmadiğinda ya da kullanılmadığında radyo iletişiminde zararlı parazite neden olabilir. Ne var ki, belirli bir kurulumda parazit olmayacağı garanti edilemez.

Bu cihaz radyo veya televizyon sinyal alımlarında zararlı parazitlere neden oluyorsa bu durum cihaz açılıp kapandığında belirlenebilir ve kullanıcının aşağıdaki önlemlerden biri veya birkaçını kullanarak paraziti düzeltmesi beklenir:

受信アンテナの向きまたは位置を変える。 装置と受信機の距離を離す。

装置と受信機の距離を離す。 受信機が接続されている回路とは別の回路のコンセントに装置を接続する。 販売店または経験豊富な技術者に相談する。

₹ デバイスのMicro USBコネクタ以外のいかなる方法、装置、または接続方法によっても、本デバイスは充電しないでください。デバイスの充電方法に関する質問や説明については、このマニュアルのイラストをご覧ください。
ま 本デバイスの部品は一切欠扱しないでください。
ま 本デバイスをご購入者が未成年者に使わせる場合は、購入された成人の方は、未成年者が使用する前に詳細な影明や警告をすることに同意するものとします。これを怠った場合、購入者では自己の責任となり、購入者は、未成年者による意図しない使用/誤用に対して当、ナーカーを免責することに同意もものとします。

るものとします。 ま すべての製品は、徹底した品質保証検査を経ています。お使いのデバイス に、過度の発熱、異臭、変形、摩耗、切れ目、異常な症状が発生した場合は、 直ちに製品の使用を完全に止め、当メーカーにお問い合わせください。 ま パッテ リーケをごみとして廃棄しないでください、パッテリーをごみとして廃棄す る行為は、州政府および連邦政府の環境関連の法規制に違反します。使用済み のパッテリーリーは、お近のパッテリーリサイクルセンターへ持ち込んでください。 ま 長期にわたりお使いのパッテリーと保管する場合は、その前に1時間充電し デ規等に

てください。 ま この製品には、がん、先天性異常、または他の生殖系障害を引き起こすことが カリフォルニア州において知られている化学物質が含まれています。

法律
この製品は、適切なデバイスと組み合わせて使用するように設計されています。
お使いのデバイスのパッケージを参照して、この製品とお使いのデバイスに互換性があるかどうかを判断してください。当メーカーは、本製品の使用によって 生じるいかなるデバイスへの損害に対しても責任を負いません。

ヨアーツーはいがなる場合では、この姿にの上級性にかるの強切がアパイスを入かの アパイスやアクセサリとの併用については、この最后の意図した使用または意 図しない使用。あるいは説用の結果として、購入者または第三者が被る可能を があるいかなる損害についても、購入者または第三者が被る可能を負い影せ ん。当メーカーは、上記で概認したように、本製品の誤用の結果として、購入者 または第三者が被る可能性があるいかなる損害についても責任を負いません。 想定していないデバイスでの本製品の使用、およびそのような使用の結果とし て生じた損害の責任が購入者にある場合に、第三者に生じるいかなる損害に ついても当メーカーを免責することに同意するものとします。

mophie、powerstation、charge force、Stay Powerful、5つの円のデザイン、およびmophieのロゴは、mophie, inc.の商標です。「Qi」記号は、 Wireless Power Consortiumの商標です。特許:mophie.com/patents

本デバイスは、FCC規則パート15およびIC規則RSS-Genに準拠しています。操作 は次の2つの条件が前提になります。(1)本デバイスは有害な干渉を発生させな い。(2)本デバイスは、望ましくない動作を引き起こす可能性のある干渉をはじ め、受信したすべての干渉を受け入れなければならない。

注意:本装置はテストの発果、FCC規則パート15に従い、クラスBデジタルデバイス の規制に準拠していることが確認されています。これらの規制は、住宅での取り付けにおいて、有害な干渉から適正に保護することを目的としています。本装置は、無線周波エネルギーを発生し、使用し、放射する可能性があり、指示に従った設置と使用を行っていない場合は、無線過信に有害な干渉を起こすことがあります。ただし、特定の設置条件で干渉が発生しないという保証はありません。

本装置の電源のオン/オフ操作によって、本装置がラジオやテレビの受信に有 客な干渉を起こすことが判明した場合は、次のいずれかの手段で干渉の修正を 試みてください。

当メーカーはいかなる場合も、この製品と互換性がある適切なデバイス以 デバイスやアクセサリとの併用については、この製品の意図した使用また

注意:FCC規則パート15に基づきクラスBデジタルデバイスの規制に準拠するためには、本デバイスでは認証された周辺機器および遮蔽ケーブルを使用する必要があります。すべての周辺機器は遮蔽し、接地する必要があります。保証されていない内型装置や遮蔽されていない内型装置や遮蔽されていないウーブルを使って操作を行うと、無線通信や受信に干渉を起こすことがあります。 改造:アのデバイスに改良または改造を加えると保証が無効になる場合があります。

품질보증 mophie는 최고 품질의 제품을 만들기 위해 최선을 다하고 있습니다. 제품 지원을 위해 본 제품은 구매일로부터 2년 동안 보증됩니다. 이 보증은 기하가 보유할 수도 있는 다른 법적 권리에 영향을 미치지 않습니다. 구입 영수증을 구입 증빙 자료로 보관하십시오. mophie.com에서 제품을 등록해야 합니다. 제품의 미등록 및/또는 구입 증빙 자료 미제공 시 보증 대상에서 제외될 수 있습니다.

제의 및 제한 사항 mophie는 명시된 제한 보증 또는 적용 법률에 의해 제약 또는 금지된 범위까지를 제외하고 품질, 상품성 또는 특정한 목적에 대한 적합성을 비롯해 명시적이거나 압복적인 특정한 기타 모든 보증을 명백히 부인하고 사용자는 mophie가 어떠한 mophie 제품에서 어떠한 종류의 보증 위반으로 인한 특별한, 우발적, 간접적, 장벌적 또는 결과적 순해에 대해 책임을 지지 않는다는 데 명백히 동의합니다. 전술한 책임 거부에 대한 일반성에 더하여, 그리고 이를 제한함 없이 본 제한 보증은 어떠한 경우에도 mophie 제품 내, 외부의 전자장치나 개인 재산의 교체나 비용을 보상하지 않습니다

경고 본 제품을 사용하기 전에 모든 지침과 경고를 읽어 보시기 바랍니다. 제품을 부적절하게 사용하면 제품 손성. 발열, 유독 가스, 화재 또는 폭발이 발생할 수 있으며, 이러한 손상에 대한 책임은 mophie llc("제조업체")가 아닌 사용자("구매자")에게 있습니다.

자급자( T'에서)에게 자급하다.

초 처음 powerstation 배타리를 사용하기 전에 완전히 충전하십시오(충전 상태 버튼을 누르면 4개의 상태 LED가 모두 꺼집니다).

초 장치를 고온 환경(강한 태양열에 의해 발생하는 열 또는 기타 형태의 열원 포함)에서 보관하자 마십시오.

초 삼한 떨어뜨림, 부딪힘, 마모 또는 장치에 대한 기타 충격에 주의하십시오. 어떠한 원인으로는 찍힘, 구멍 뚫림, 찢김, 변형 또는 부식과 같이 장치가 순상된 경우, 사용을 중단하십시오. 제공업체에 문의하거나 현지 배타리 재생 센터에서 적절한 방법으로 폐기하십시오.

② 勿嘗試使用除本裝置的 micro-USB 連接插頭以外的任何方法、設備或連接器為本裝置充電。有關本裝置多種充電方式的問題或說明,請參閱本手冊內的說明。

이 장비가 라디오 또는 텔레비전 수신에 유해한 간섭을 야기하는 경우( 장비를 끄고 컴으로써 확인할 수 있음), 사용자는 다음 방법 중 하나 이상을 사용하여 간섭을 해결할 수 있습니다.

수신 안테나의 방향을 조정하거나 위치를 변경합니다.

 장비와 수신기 사이의 간격을 늘립니다.

 장비를 수신기가 연결되어 있는 회선이 아닌 다른 회선의 콘센트에

주의: PCC 규칙 파트 15에 의거 클래스 B 디지털 장치에 대한 제한 사항을 중수하려면 이 장치를 인증된 주변 장치 및 차폐 케이블과 함께 사용해야 합니다. 모든 주변 장치를 차폐 및 접지해야 합니다. 인증 받지 않은 주변 기기 또는 비치폐 케이블과 사용할 경우 무선 또는 수신에 간섭을 일으킬 수 있습니다.

개조: 본 장치를 변경하거나 개조할 경우 보증 대상에서 제외될 수 있습니다.

· 保固声明 mophie 致力于竭尽所能制造最佳质量的产品。为此,此产品自购买之日起 mophie 致力于竭尽所能制造最佳质量的产品。为此,此产品自购买之日起 可享有 两年保修服务。本保修不影响您可能享的任何法定权利。 应保留购买收据副本作为购买先据。务必在 mophie.com 上注册您的产品。未进行产品注册及/或无法提供购买凭证可能会导致保修无效。

除外情况与限制条款 除明确规定的有限保修外,或者在相关法律所限制或禁止的范围内, mophie明确否认做出任何其他明示或默示保证,包括任何质量保证、适销 性或适合特殊用途之保证。同时、您特別同意 mophie 那不连担由于遗背关 于任何 mophie 产品的任何类型之保证而引起的任何特殊、偶然性、间接、 惩罚性或结果性损坏之责。除近之外,在不限制前述免责条款一般性的情 况下,此有限保修在任何情况下均不包含 mophie 产品内置或外置的任何电 子设备或个人财物的更换或此类成本。

警告 使用本产品前应阅读所有说明和警告。本产品的不当使用可能会导致产品 损坏、过热、有毒气体、起火或爆炸、此类损失将由您 ("购买者")而 不是 mophie II ("制造商")负责。

↑定 mophie it (制造制 )以京。

素 首次使用powerstation电池前、请充满电(按下四颗 LED 状态指示灯)。
请勿将此设备放置于高温环境,包括强烈日光照射或其他热源的高热环境中。请勿将此设备投入火中或置于其他极热环境中。
小心避免资价的则对缘落,撞击。最初或其他碰撞。如果设备因为任何原因出现任何损坏,例如四缘、穿孔、撕裂、变形或腐蚀。请立即停止使用。联系制造商或到当地电池回收中心以适当的方式进行处理。

powerstation电池区以市在通风环境中工作。不可在手提包、口袋或钱包之类的封闭、不通风空间内工作。不通守相关使用说明可能会导致powerstation电池因过流而受损。

请勿折卸本设备或尝试以任何方式用于其他用途或改装。

연결합니다. • 판매업체나 숙련된 기술자에게 문의하여 도움을 요청합니다.

法律資料 本產品僅旨在搭配相應裝置使用。請參閱您的裝置包裝,以確定本產品是 否與您的特定裝置相容。對於因使用本產品而對任何流動裝置造成的任何 損害,製造商概不負責。

對於因使用(無論故意或非故意)或誤用本產品指配本產品指定之適當裝置 以外的任何裝置或配件,而對您或任何第三方達成任何損害,製造面對您 或任何第三方機不負責。對於因上連誤用本產品之情形而對您或任何第三方 方達成的任何損壞,製造商機不負責。如果您負責將本產品指配非指定裝 度便用,且此類使用導致損害,則您同意製造商免受由此對任何第三方造 成屬害的閱讀員任。

mophie、 powerstation、charge force、Stay Powerful、 五環設計和mophie 標誌都是mophie inc的商標。 [Qi] 標誌為Wireless Power Consortium的商 權。專利:mophie.com/patents。

本裝置符合美國聯邦通訊委員會規定 (FCC Rules) 第 15 條及 IC 規定中的 RSS-Gen。操作時需符合以下兩種狀況:(1) 本裝置不會引起有害的干擾,以及 (2) 本裝置必須能承受所有遭遇的干擾,包括可能會引起操作不正常的干擾。

附註:本裝置經依照美國聯邦通訊委員會規定第 15 條進行測試,證明符合 B 擬 (Class B) 數位裝置之限制條件。訂定這些限制乃為提供適當保護,以防 止於住宅設施內使用本裝置時達成不良干擾。使用本裝置將會產生並釋出 無線電波電能,如未依照說明進行安裝使用,將對無線電通訊產生不良干 擾。但不保證本裝置之具體安裝一定不會產生干擾。

可藉由交替開啟和關閉本裝置,來判定本裝置是否對電台或電視接收造成不良干擾,若存在,使用者可透過以下一或多種方法試著解除此干擾:

注意:為符合美國聯邦通訊委員會規定第 15 條 B 級行動裝置的限制,本裝置必須搭配經過認證的周邊設備及屏蔽線纜。所有周邊設備必須屏蔽和接地。搭配未經認證的設備或未屏蔽電攝操作可能曾導致電波或接收干擾。

調整接收天線的方向或位置。 拉開設備與接收器的距離。 將設備接到與接收器不同電路的插座上。 諮詢經銷商或有經驗的技術人員尋求幫助。

修改聲明: 本裝置的任何變更或修改可能使保養失效。

sc

客户服务 电话: 1-888-8mophie 国际: +1 (269) 743-1340 网址: www.mophie.com/

/在详界付 此产品仅限与相应设备配合使用。请查看您的设备包装,以确定此产品是否与 您的特定设备兼容。制造商对使用本产品对任何设备造成的任何损坏概不负责。

对于有意、无意或以不当方式将本产品用于与其设计适用设备之外的任何 其他设备,从而给您或任何第三方造成的任何损失,制造商概不负责。对 于您或任何第三方因上述原因对误用此产品而遭受的任何损失,制造商概 不负责。如果是您遗成本产品与不兼容的设备一起使用并由此引起损坏, 则您同意制造商对于因此导致的任何第三方伤害不承担任何责任。

mophie、powerstation、charge force、Stay Powerful、 五环设计和mophie 标志都是mophie inc.的商标。 'Qi'标志为Wireless Power Consortium的商标。专利:mophie.com/patents.

本设备符合美国联邦通信委员会 (FCC) 第 15 款之规定以及加拿大工业部 RSS-Gen 条例。操作应符合以下两项条件: (1) 本设备不得造成有害干扰; (2) 本设备必须接受收到的任何干扰,包括可能引起非正常操作的干扰。

注意: 本设备已经测试、根据美国联邦通信委员会 (FCC) 第 15 款规定。本设备符合 B 级数字设备之相关界定。这些限制旨在对住宅装置中的有害干扰提供合理保护。本设备产生、使用且可能辐射出无线电频率能量,并且如果不按照说明安装和使用,可能会对无线电通信产生有害干扰。然而,无法保证这种干扰不会发生于某个特定装置。

如果本设备确实对无线电或电视接收产生有害干扰(可通过开、关设备来确定),我们提倡用户尝试通过以下一种或几种措施来修正干扰:

调整或重新安置接收天线。
 加大设备和接收器之间的距离。
 将设备连接到接收天线所连接的不同电路插座上。
 咨询经销商或资深技师寻求帮助。

警示: 为确保遵守联邦通信委员会 (FCC) 第 15 款对于 B 类数字设备的限制

改基:对未设备的任何改动或改基均可能使其保修生效。

保固聲明 在 mophie,我們專注於盡最大努力製造最優質產品。作為對此的支援,本 產品享受從購買之日起為期 兩年 年的保養服務。此保養服務不影響您可能 有資格享有的任何法定權利。請保留您的購買收擔作為購買證明。請謹記 短題 mophie.com 註冊您的產品。未註冊您的產品和/或無法提供購買證明 可能使保護失效。

除外情况與限制條款 除明確規定或在適用法律所限制或禁止之範圍內的有限保養外,mo phie 明 確拒絕明示及暗示的任何及所有其他保養,包括任何實素,遊籍性或特定 用途適用性的保養,並包移制同意,mophie 對於違反任何 mophie 產品 型號的任何保養條款所導致的任何特殊、意外、間接、潛罰性或衍生性損 害概不負責。除了且在不限制上述免責聲明之通用性的情形,有限保養在 任何情形下均不包含更換 mophie 產品內部或外部任何電子裝置或私人財 產,或支付此類費用。

.əiddom 🕶

PROJECT: Pow DIMENSIONS: BLEED: 0 CREATIVE/PRO PDM: Tyson PCM: Tri DATE: July 1, 2C

Todos os produtos foram submetidos a inspeção criteriosa de garantia de qualidade. Se você descobrir que seu dispositivo está excessivamente quente, emitindo odor, deformado, aquecido, cortado ou gerando ou demonstrando um fenómeno anormal, interrompa imediatamente todo o uso do produto e entre em contato com o fabricante.
 Nunca descarte as baterias em lixo comum. A legislação e os regulamentos ambientais estaduais e federais profibem o descarte de baterias em lixo comum. Sempre entregue as baterias usadas em um centro local de reciclagem de baterias.
 Antes de armazenar sua bateria durante um longo período, carregue-a durante uma hora.

durante uma hora.

Este produto contém produtos químicos reconhecidos pelo estado da Califórnia como cancerígenos e que causam defeitos congênitos ou outros riscos reprodutivos. Requisitos legais
Este produto é destinado somente ao uso em conjunto com o dispositivo apropriado. Consulte a embalagem do seu dispositivo para determinar se este produto é compatível com o seu dispositivo específico. O fabricante não é responsável por quaisquer danos a qualquer dispositivo ocorridos durante o uso deste produto.

Ofabricante não deve ser responsável de nenhuma forma por você ou qualquer terceiro por qualsquer danos que você ou qualquer terceiro posa sofrer como resultado do uso, intencional ou não, uso indevido deste produto em conjunto com qualquer dispositivo ou acessório alem do dispositivo apropriado para o qual este produto é projetado. O fabricante não será responsável por quaisquer danos que você ou qualquer terceiro posas sofrer como resultado do mau uso deste produto conforme detalhado acima. Se você for o responsável pelo uso do produto com um dispositivo não intencionado e tal uso resultar em danos, você concorda em indenizar o fabricante por quaisquer ferimentos resultantes a suastenuer terceiro.

e o logotipo mophie são marcas registradas da mophie inc. O símbolo 'Qi' é uma marca do Wireless Power Consortium. Patentes: mophie.com/patents.

NOTA: Este equipamento foi testado e comprovadamente atende aos limites de um dispositivo digital de Classe B, em conformidade com a parte 15 das Regras FCC. Estes limites foram estabelecidos para fornecer proteção razoável contra interferências prejudiciais em uma instalação residencial. Este equipamento gera, usa e pode irradiar energia de radiofrequência, e, se não for instalado e utilizado conforme as instruções, pode causar interferências prejudiciais a radiocomunicações. Entretanto, não existe garantia de que não haverá interferência em uma determinada instalação.

Se este equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou televisão, o que pode ser determinado ao desligar e ligar o equipamento, recomendamos que o usuário tente corrigir a interferência por meio de uma ou mais das medidas que seguem:

Юридическая информация
Данное изделие предназначено для использования только с
определенным устройством. Изучите информацию на упаковке, чтобы
определить, совместимо ли данное изделие с определенным устройством.
Изготовитель не несет ответственности за повреждение любого устройства
в результате использования данного изделия.

полностью люжится на покупателя, который соглашается освободить Изготовителя от ответственности за любое ненадляжащее или неверное использование устройства несовершеннолетними. Все изделия прошли полный контроль качества. Если Вы обнаружили, что устройство перегрелось, выделяет какой-либо запах, деформировалось, истерлось, имеет сколы, подвергается аномальному воздействию или демонстрирует аномальное поведение, немерленно прекратите использование устройства и обратитесь к Изготовителю. Не выбрасывайте аккумуляторы вместе с бытовым мусором. Это противоречит законам и правилам штатов, а также федеральным законам и правилам по защите окружающей среды. Использованные аккумуляторы следует сдвать в местный центр утигизации аккумуляторов. Перед помещением вышего аккумулятора на хранение на длительный срок выполните его зарядку в течение одного часа. Данное изделие содержит химические вещества, которые в штате Калифорния (США) считаются веществами, имеющими канцерогенный эффект, и приводящими к летальному исходу либо оказывающими отрицательное влияние на репродуктивные функции организма.

Изготовитель ни при каких обстоятельствах не несет перед пользователем и перед третьей стороной ответственности за ущерб, который пользователь или третья сторона могли понести в результате использования, в соответствии или не в соответствии с от предназначением, либо неверного использования этого изделия совместно с каким-либо устройством или принадлежностью кроме соответствующего устройства, для которого предназначено это изделия. Изготовитель не несет ответственности за любой ущерб, который пользователь или третья сторона могли понести в результате неверного сиспользования этого изделия, как было описано выше. Если Покулатель несет ответственность за использование изделия с ненадлежащим устройством или его повреждение в результате знакого использования, то Покулатель состлащается освободить. Изготовителя от ответственности за любое повреждение пред третьей (-ими) стороной (-ами).

mophie, powerstation, charge force, Stay Powerful, дизайн с применением «пять кругов» и логотип mophie являются торговыми знаками компании mophie, inc. Обозначение QI вяляятся товарным знаком Wireless Power Consortium. Патенты: mophie.com/patents.

Настоящее устройство соответствует требованиям, изложенным в части 15 Правил Федеральной комиссии по связи США (FCC) и в Общих правилах эксплуатации радиочастотного оборудования. При работе устройства олжны собпюдаться два следующих условия: (1) данное устройство не должно создавать вредных помех; (2) данное устройство должно выдерживать любые внешние помехи, включая помехи, которые могут привести к неправильной работе устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ данное оборудование прошло испытания и признано соответствующим установленным предельным значениям для цифровых устройств класса В, описанным в части 15 Правил Федеральной комиссии по связи США (FCC). Данные ограничения предназначены для обеспечения приемлемой защиты от помех при установке и использовании зарядного устройства в жилых помещениях. Данное устройство генерирует, использует и излучает радиочастотную энергию и при установке и эксплуатации снарушением инструкций может создавать помежи для радиосвязи. Однамо в отдельных случаях помехи могут возникнуть и при правильном использовании устройства.

Если данный прибор создает помехи для приема радио- или телевизионных сигналов, что можно определить путем включения и выключения прибора, пользователю следует устранить помехи одним из перечисленных ниже способов:

Изменить ориентацию или местоположение приемной антенны. Увеличить расстояние между прибором и приемником. Подключить прибор к электрической розетке в цепи, отличной от той, к которой подключен приемник. Обратиться за помощью к продавцу прибора или опытному специалисту по теле: и радмотежнике.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ! С целью обеспечения соответствия ограничениям на цифровые устройства класса В (согласно части 15 правил Федеральной комиссии по связи США (FCC)) данное устройство должно использоваться с сертифицированным периферийным оборудованием и экранированным кабелями. Все внешнее оборудование должно быть защищено и заземлено. Применение неодобренного внешнего оборудования или незхранированных кабелей может создавать помежи для приема радиосигналов.

UYARI: Federal Haberleşme Mevzuatı'nın 15. bölümündeki B Sınıfı dijital cihaz sınırlarına uymakiçin, bu cihazın onaylı çevre birimleri ve zırhlı kablolarla kullarılması zorunludur. Tüm çevre birimlerinin zırhlı ve topraklı olması gerekir. Onaysız çevre birimleri ve zırhsız kablolarla kullanmak radyo ve sinyalde parazirle neden olabilir.

TADİLAT: Bu cihaz üzerinde yapılacak herhangi bir değişiklik ya da tadilat

JA

保証 mophieでは、最高品質の製品作りに専念しています。この裏付けとして、本製品に は購入日から2年間の保証が付いてます。この保証は、お客様に付与される法的 権利に影響を及ぼすことはありません。購入証明として、購入時の領収書を保管 してください。必ずmophie.comで製品を登録してください。製品を登録していない場合や購入証明書を提示できない場合は、保証が無効になることがあります。

除外と制限 明示的に記載されている限定保証、もしくは適用法により制限または禁止されて いる場合を除き、mophieは、明示あるいは黙示を問わず、品質、商品性、特定目的 への適合性の保証を含むその他のいかなる保証についても明確に否認します。 また、お客様は、mophie製品に関するいかなる保証についても明確に否認します。 また、お客様は、mophie製品に関するいかなる保証であれているとに明確に同意したものとします。前述の否認に関する普遍性に加え、この普遍性を 確に同意したものとします。前述の否認に関する普遍性に加え、この普遍性を 限することなく、本限定保証では、いかなる場合も、mophie製品分部・外部の電子 機器または個人財産を交換したり、その代金を補償したりすることはありません。

カスタマーサービス

警告 この製品を使用する前にすべての使用説明書と注意事項をお読みください。こ の製品を不適切に使用すると、製品の破損、過度の熱、有毒ガス、引火や爆発 の原因になることがあり、お客様(以後、購入者」)が被害を被っても、mophie llc (以後「当メーカー」) は損害賠償の責任を負いません。

이 잠치는 FCC 규정의 15형 및 IC 규정의 RSS-Gen을 준수합니다. 이 장치는 다음 두 가지 조건에서 작동합니다: (1) 이 장치는 유해한 간설을 발생시키지 않습니다. 그리고 (2) 이 장치는 원치 않는 작동을 일으킬 수 있는 간섭을 포함하여 수신되는 모든 간섭을 허용해야 합니다.

참고: 이 장비는 테스트를 거쳐 FCC 규정의 15항에 따라 클래스 B 디지털 장치에 대한 제한을 준수하는 것으로 입증되었습니다. 이러한 제한은 주거 시설에서 설치 시 유해한 간섭으로부터 적절한 보호를 제공하기 위한 것입니다. 이 장비는 고주파 에너지를 발생, 사용 및 방향할 수 있으며, 지침에 따라 설치 또는 사용하지 않을 경우 무선 통신에 유해한 간섭을 일으킬 수 있습니다. 그러나 특정 설치 시 간섭이 발생하지 않음을 보장하지는 않습니다.

본 전치를 분해 또는 용도를 변경하거나 어떤 식으로든 바꾸지 마십시오.
 보 본 정치의 micro-USB 커넥터가 아닌 다른 방법, 장치 또는 연결을 사용하여 이 장치를 충전하지 마십시오. 여러 가지 장치 충전 방법에 대한 결문이나 지침은 본 설명서의 그림을 참조하십시오.
 이 장치의 어떠한 부품도 교체하지 마십시오.
 구 대자가 본 제품을 미성년자가 사용하도록 구매 시, 제품을 구매하는 성인은 사용하기에 앞서 미성년자에게 자세한 지침과 경고를 설명해 주는 것에 동의합니다. 이 의무를 소홀히 할 경우 미성년자에에 의한 의도하지 않은 사용이나 오용에 대하여 전적으로 구매자가 책임을 지며 제조업체의 책임을 면제하는 데 동의합니다.
 로든 제품은 철저한 품질관리(QA) 검사를 거쳤습니다. 제품이 발열이 심하거나 냄새가 나거나 변형 마시 절단되거나 이상 증상을 보이는 경우 즉시 모든 제품 사용을 중단하고 제조업체에 연락하십시오.
 배터리를 쓰레기통에 버리자 마십시오. 배터리를 쓰레기통에 버리는 함상 지역 배터리 재활용 센터에 가져가십시오.
 배터리를 장기간 보관하기 전에 1시간 동안 충전하십시오.
 이 제품은 퀄리포니아 주에서 않과 선천성 결함 또는 기타 생식 기능 문제를 유발하는 것으로 알려진 확학 물질을 포함하고 있습니다.

powerstation 배터리는 외기가 통하는 환경에서만 작동해야 하며, 가방, 주머니, 지갑 등과 같은 환기가 되지 않는 밀폐된 공간에서 작동해서는 안 됩니다. 본 지첩을 따르지 않을 경우 과열로 인해 powerstation 배터리가 순상될 수 있습니다.
 본 장치를 분해 또는 용도를 변경하거나 어떤 식으로든 바꾸지 마십시오.

법률 본 제품은 적절한 장치에만 연결하여 사용하도록 제작되었습니다. 사용하는 장치의 포장을 참고하여 이 제품이 사용자의 특정 장치와 호환되는지 여부를 확인하시기 바랍니다. 제조업체는 본 제품의 사용으로 인해 발생하는 사용자 장치 손상에 대해 어떠한 책임도 지지 않습니다.

전에 글하다 자승자 증가 단증에 대해 어느는 국리도 자자 않습니다.
제조업체는 본 제품과 함께 사용하도록 설계된 적절한 장치 이외의 장치나 액세서리와 관련된 의도되거나 의도되지 않은 본 제품의 사용 또는 오용으로 인해 사용자나 제3자에게 야기될 수 있는 순해에 대해 사용자나 제3자에게 어떠한 결우에도 확실이 없습니다. 제조업체는 산기에 설명된 본 제품의 오용의 결과로 사용자나 제3자에게 야기될 수 있는 손해에 대하여 책임을 지지 않습니다. 일도하지 않은 장치를 본 제품에 사용하고 리커한 사용으로 인한 순상에 대해 사용자에게 책임이 있는 경우, 해당 결과로 발생한 제3자의 상해로부터 제조업체를 면책하는 데 동의합니다.

mophie, powerstation, charge force, Stay Powerful, 5원 디자인 및 mophie 로고는 mophie inc. 의 상표입니다. 'Qi' 기호는 Wireless Power Consortium의 상표입니다. 특히: mophie.com/patents.

警告 使用本產品前請閱讀所有說明和警告。不當使用本產品可能導致產品損壞、網熱、有毒廢棄、著火処療炸、這些損害均由您(「購買者」)而非 mophellc(「製造商」)負責。

2 首次使用powerstation電池前,請充滿電(按下四顆 LED 狀態指示燈)。
2 勿將本裝置儲存於爲溫環境之中,包括烈日強光照射或其他熱源造成的 高溫環境。勿將裝置置於著火或其他總熱環境。
小心戰争本裝置大力緊落、碰撞、無賴或其他影響。如果由於任何原因導 致本裝置出現四處、穿孔、碳裂、變形或照數之類的任何損壞,請停止使 用。調轉絡製造商或以適當方式將其棄置到數之類的任何阻壞,結停止使 因之類的封閉,不適風空間內工作。不應守相關使用說明可能會導致 powerstation電池因與熱而受損。

CK 然即到闭、个理風空間內工作。不遵守相關使用說明可能會導致 powerstation電池的因總新受損。 勿以任何方式拆葬或試圖完改裝或修改本裝置。 请勿试固使用标准 micro-USB 接头之外的其他任何方法、器具或接头来 给此设备充电。有关此设备不同充电方式的问题和说明,请参见本操作 手册的据图

氣味、變形、有磨損、切痕、顯示或表現異常,請立即完全停用並聯絡 製造商。 切勿將電池樂置於垃圾箱。根據美國各州和聯邦環境法律和規範,將電 池樂置於垃圾箱關於不合法行為。用過的電池應樂置於您當地的電池回 收中心。 沒 在长时间存放电池之前,请先为电池充电一小时。 永 本產品包含美國加州已知的一種化學品,會轉致癌症和新生嬰兒缺陷或 其他此兩種架。 8 ● ●

ARENA: 314-00103

n wireless | Quick Start G

:h, Italian, German, Spanish, Por

Russian, Turkish, Japanese, t Gude Portuguese, F

Korean,

### **FCC WARNING**

Note: This device complies with Part 15 of the FCC rules and Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications or change to this equipment. Such modifications or change could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- -- Reorient or relocate the receiving antenna.
- -- Increase the separation between the equipment and receiver.
- -- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- -- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.

- -The device should not be used next to the body
- This device is designed for desktop usage
- This device has been tested for compliance with RF exposure limits at 10 cm from user.

## **IC WARNING**

Note : Cet appareil est conforme à la Partie 15 des règlements de la FCC et aux normes RSS de l'Industrie du Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer des interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement indésirable.

Le fabricant n'est pas responsable des toutes interférences radio ou télévision causées par des modifications non autorisées apportées à cet appareil. De telles modifications peuvent empêcher l'utilisateur d'utiliser l'appareil.